

NÕUKOGU OTSUS,

15. juuli 2008,

millega muudetakse otsust 2006/493/EÜ, milles sätestatakse ajavahemikus 1. jaanuarist 2007 kuni 31. detsembrini 2013 maaelu arenguks antava ühenduse toetuse summa, selle jaotus aastate kaupa ja miinimumsumma, mis koondatakse lähenemiseesmärgi alusel abikõlblikesse piirkondadesse

(2008/584/EÜ)

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 20. septembri 2005. aasta määrust (EÜ) nr 1698/2005 Maaelu Arengu Euroopa Põllumajandusfondist (EAFRD) antavate maaelu arengu toetuste kohta, ⁽¹⁾ eriti selle artikli 69 lõiget 1,

võttes arvesse komisjoni ettepanekut,

ning arvestades järgmist:

- (1) Nõukogu otsusega 2006/493/EÜ ⁽²⁾ on kindlaks määratud ühenduses maaelu arenguks ajavahemikul 1. jaanuarist 2007 kuni 31. detsembrini 2013 antava toetuse summa, selle jaotus aastate kaupa ja miinimumsumma, mis koondatakse lähenemiseesmärgi alusel abikõlblikesse piirkondadesse.
- (2) Kuna vastavalt Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni vahel eelarvedistsipliini ja usaldusväärse finantsjuhtimise kohta sõlmitud institutsioonidevahelise kokku-

leppe ⁽³⁾ punktidele 48 on eelarvepädevad institutsioonid otsustanud määruse (EÜ) nr 1698/2005 alusel ühenduses maaelu arenguks antavaks toetuseks ette nähtud 2007. aastal kasutamata jäänud teatavate kulukohustuste assigneeringute ülekandmise, tuleks muuta otsust 2006/493/EÜ, et uuesti eraldada kõnealused assigneeringud ajavahemikuks 1. jaanuarist 2008 kuni 31. detsembrini 2013.

(3) Seepärast tuleks otsust 2006/493/EÜ vastavalt muuta,

ON TEINUD JÄRGMISE OTSUSE:

Artikkel 1

Otsuse 2006/493/EÜ lisa asendatakse käesoleva otsuse lisa esitatud tekstiga.

Artikkel 2

Käesolevat otsust kohaldatakse alates 1. jaanuarist 2008.

Brüssel, 15. juuli 2008

Nõukogu nimel
eesistuja
M. BARNIER

⁽¹⁾ ELT L 277, 21.10.2005, lk 1. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 146/2008 (ELT L 46, 21.2.2008, lk 1).

⁽²⁾ ELT L 195, 15.7.2006, lk 22.

⁽³⁾ ELT C 139, 14.6.2006, lk 1. Kokkulepet on viimati muudetud Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsusega 2008/371/EÜ (ELT L 128, 16.5.2008, lk 8).

LISA

„LISA

2007.–2013. aasta kulukohustuste assigneeringute kogusumma, nende jaotus aastate kaupa ja miinimumsumma, mis tuleb koondada lähenemisemärgi alusel abikõlblikesse piirkondadesse (*)

| 2004. aasta hinnad eurodes (**) | 2007 | 2008 | 2009 | 2010 | 2011 | 2012 | 2013 | Kokku |
|--|---------------|----------------|----------------|----------------|---------------|---------------|---------------|----------------|
| Kogusumma (EL 25, Bulgaaria ja Rumeenia) | 9 325 497 783 | 10 788 767 263 | 10 515 007 756 | 10 278 583 653 | 9 824 886 713 | 9 588 187 168 | 9 356 225 581 | 69 677 155 918 |
| Miinimumsumma lähenemisemärgi alusel abikõlblike piirkondade jaoks | | | | | | | | 27 676 975 284 |

(*) Enne kohustuslikku ümbersuunamist ja muid ülekandeid ühise põllumajanduspoliitika turuga seotud kuludest ja otsetoetustest maaelu arenguks.

(**) Summad on ümardatud lähima euroni.

2007.–2013. aasta kulukohustuste assigneeringute kogusumma, nende jaotus aastate kaupa ja miinimumsumma, mis tuleb koondada lähenemisemärgi alusel abikõlblikesse piirkondadesse (*)

| Kehtivad hinnad eurodes (**) | 2007 | 2008 | 2009 | 2010 | 2011 | 2012 | 2013 | Kokku |
|--|---------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
| Kogusumma (EL 25, Bulgaaria ja Rumeenia) | 9 896 292 851 | 11 678 108 653 | 11 609 418 209 | 11 575 354 634 | 11 285 706 554 | 11 234 089 442 | 11 181 555 662 | 78 460 526 005 |
| Miinimumsumma lähenemisemärgi alusel abikõlblike piirkondade jaoks | | | | | | | | 31 232 644 963 |

(*) Enne kohustuslikku ümbersuunamist ja muid ülekandeid ühise põllumajanduspoliitika turuga seotud kuludest ja otsetoetustest maaelu arenguks.

(**) Summad on ümardatud lähima euroni."